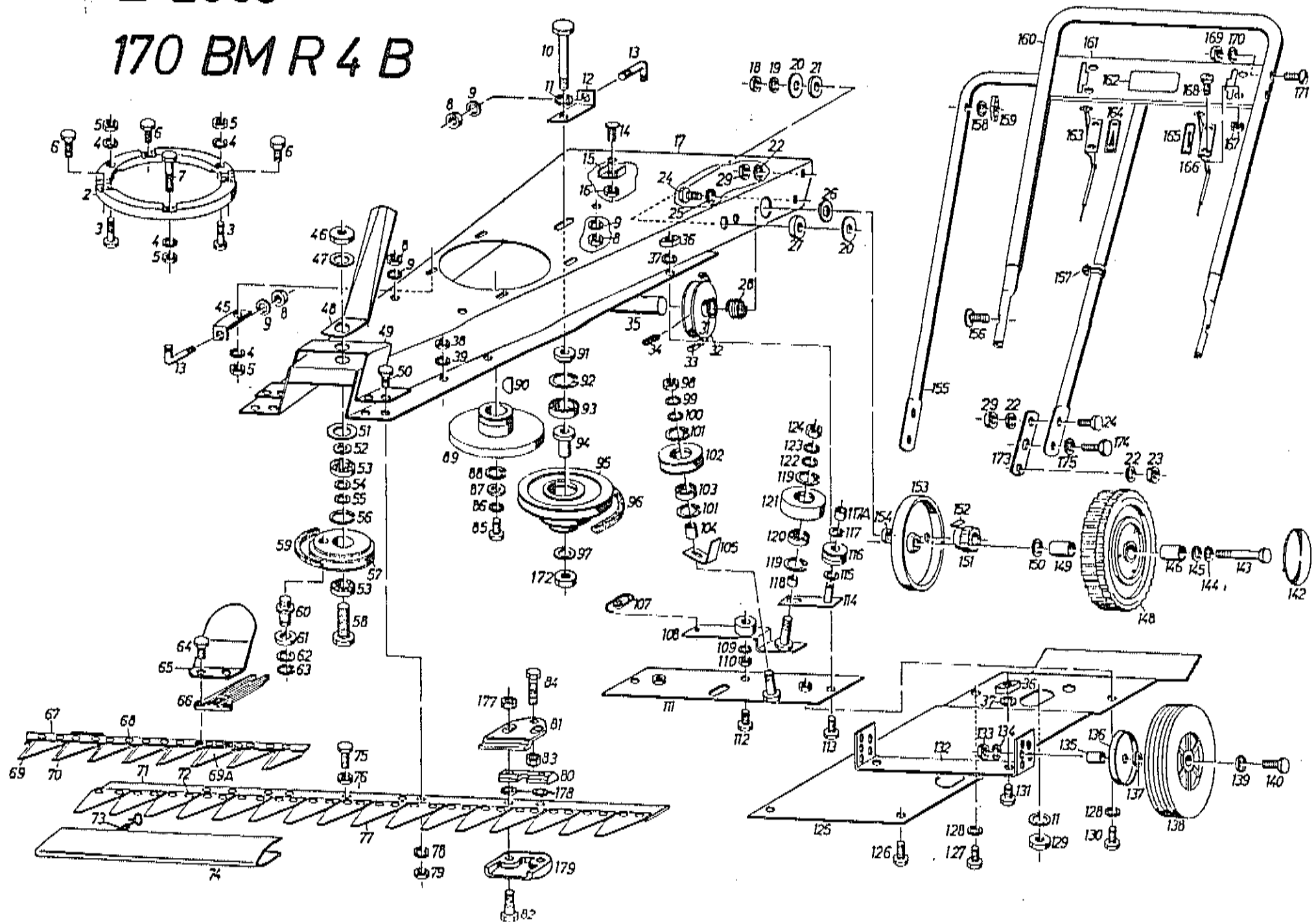


E 2583

170 BM R 4 B



Blatt Fig. No.	Teile-Nr. No. pièces Parts-No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
170 BMR 4 B						
2	086.04.003	Zwischenflansch	Anneau	Ring		1
3	21.1441.77	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 8x45 DIN 933	2
4	24.6481.18	Scheibe	Rondelle	Washer	8,4 DIN 125	7
5	24.1426.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 8 DIN 980	6
6	21.1441.74	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 8x30 DIN 933	3
7	21.1441.80	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 8x60 DIN 933	1
8	24.1426.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 8 DIN 980	4
9	24.6481.18	Scheibe	Rondelle	Washer	8,4 DIN 125	4
10	21.1444.24	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 12x90 DIN 931	1
11	24.6481.25	Scheibe	Rondelle	Washer	13 DIN 125	2
12	086.03.008	Keilriemenspanner	Guidage de courroie	Belt guide		1
13	086.01.014	Feststellschraube	Vis	Screw		2
14	22.3419.12	Flachrundschrabe	Vis	Screw	M 6x20 DIN 603	1
15	090.46.296	Klemme	Bride	Lead clip		1
16	24.1426.14	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 6 DIN 980	1
17	086.03.030	Rahmen	Chassis	Frame		1
18	24.1421.22	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 10 DIN 934	2
19	24.8190.22	Sicherungsscheibe	Circlips	Shim	ø 10 Schnorr	2
20	000.20.232	Scheibe	Rondelle	Washer		4
21	086.03.016	Ausgleichscheibe	Rondelle réglage	Shim		2
22	24.6481.18	Scheibe	Rondelle	Washer	8,4 DIN 125	4
23	24.1426.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 8 DIN 980	2
24	21.1441.70	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 8x20 DIN 933	4
25	24.6486.18	Scheibe	Rondelle	Washer	A 8,4 DIN 9021	6

E 2583

R1 1/8

Blld Fig. No.	teile - Nr. No. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
26	24.6483.30	Scheibe	Rondelle	Washer	16 DIN 126	2
27	086.03.017	Ausgleichscheibe	Rondelle réglage	Shim		2
28	000.30.034	Feder	Ressort	Spring		1
29	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 8 DIN 934	4
31	28.3591.15	Sicherungsring	Circlips	Circlip	15x1 DIN 471	2
32	086.03.019	Keilriemenscheibe	Poulie	Pulley		1
33	000.75.731	Schmalkeilriemen	Courroie	Belt	9,5x6 75 LA	1
34	23.4257.31	Gewindestift	Goujon	Stud	AM 6x10 DIN 916	1
35	086.03.032	Antriebswelle	Arbre d'entraînement	Drive shaft		1
36	24.1428.18	Vierkantmutter	Ecrou	Nut	M 8 DIN 557	4
37	24.8195.18	Federring	Rondelle grower	Spring washer	B 8 DIN 127	4
38	24.1426.14	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 6 DIN 980	2
39	24.6481.14	Scheibe	Rondelle	Washer	6,3 DIN 125	2
45	086.03.013	Keilriemenspanner	Guidage de courroie	Belt guide		1
46	24.1423.31	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 16 DIN 936	1
47	24.8190.31	Sicherungsscheibe	Circlips	Shim	ø 16 Schnorr	1
48	086.02.010	Abweisstab	Diviseur	Divider		1
49	086.03.003	Bügel	Cale	Shim		1
50	21.1441.72	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 8x25 DIN 933	4
51	24.6486.28	Scheibe	Rondelle	Washer	A 17 DIN 9021	1
52	24.6273.80	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	17x24x1 DIN 988	1
53	26.1106.03	Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6003 R S DIN 625	2
54	24.6273.79	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	17x24x0,5 DIN 988	1
55	24.6273.80	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	17x24x1 DIN 988	1
56	28.3592.35	Sicherungsring	Circlips	Circlip	35x1,5 DIN 472	1

E 2583

R1 2/8

Bild Fig. No.	Teil-Nr. No. pièces Parts-No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
57	086.01.004	Exzenterscheibe	Poulie	Pulley		1
58	086.01.002	Sechskantschraube	Vis	Screw		1
59	000.75.730	Schmalkeilriemen	Courroie	Belt	9,5x1100 LA	1
60	073.22.055	Mitnehmerbolzen	Axe	Bolt		1
61	073.22.067	Mitnehmer	Rouleau d'entraînement	Drive roller		1
62	084.19.518	Anlaufscheibe	Rondelle	Washer		1
63	28.3591.15	Sicherungsring	Circlips	Circlip	15x1 DIN 471	1
-	086.01.805	Leichtschneidwerk kpl. best. aus den Teilen 64-77, 80-84, 177-179	Barre de coupe cpl. comprenant les pièces 64-77, 80-84, 177-179	Cutter bar cpl. included parts 64-77- 80-84, 177-179		1
64	23.8430.20	Sicherungsschraube	Vis	Screw	M 8x14 Tensilock	2
65	086.03.002	Abweisblech	Deflecteur	Deflector		1
66	086.01.011	Mitnehmergabel	Fourchette d'entraînement	Shaker pin		1
-	090.23.226	Mähmesser 0,70 m best. aus den Teilen 67-70	Lame 0,70 m comprenant les pièces 67-70	Knife 0.70 m included parts 67-70	65-49-70	1
67	090.23.227	Messerrücken	Lame	Knife	65-49-01	1
68	25.1113.88	Senkniet	Rivet	Rivet	5x12 DIN 661	28
69	090.23.164	Messerklinge glatt	Section de lame lisse	Blade	32-37-03	11
69A	090.23.203	Messerklinge	Section de lame	Blade	32-37-02	1
70	090.23.204	Anlauf-Messerklinge	Section de lame guidage	Guide blade	30-15-01	2
71	090.23.228	Balkenrücken vollst. best. aus den Teilen 71, 72 und 77	Verge ens. comprenant les pièces 71, 72 et 77	Knife back assy. included parts 71, 72 and 77	65-48-70	1
72	25.1111.91	Halbrundniet	Rivet	Rivet	5x18 DIN 660	28
73	090.23.194	Feder	Ressort	Spring	60-14-06	2

E 2583

R1 3/8

Fig. No.	No. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
74	086.01.804	Fingerschutz (nur mit Teil 73 lieferbar)	Protection (livr. seulement avec pièce 73)	Finger guard (only deliverable with part 73)	3860 100 91	1
75	21.1441.70	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 8x20 DIN 933	1
76	24.1423.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	BM 8 DIN 439	1
77	090.23.206	Messerklunge	Section de lame	Blade	63-54-06	14
78	24.6481.18	Scheibe	Rondelle	Washer	8,4 DIN 125	4
79	24.1426.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 8 DIN 980	4
80	090.23.213	Unterlagen	Cale	Shim	39-10-01	2
81	090.23.216	Messerhalter	Guidage lame	Blade, guide	39-10-06	2
82	21.1443.77	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 8x45 DIN 931	4
83	24.1423.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 8 DIN 936	2
84	21.1441.74	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 8x30 DIN 933	2
85	000.02.225	Sechskantschraube	Vis	Screw		1
86	24.8190.22	Sicherungsscheibe	Circlips	Shim	ø 10 Schnorr	1
87	000.20.401	Scheibe	Rondelle	Washer		1
88	28.3592.22	Sicherungsring	Circlips	Circlip	22x1 DIN 472	1
89	086.03.007	Schwungscheibe	Poulie	Pulley		1
90	25.5239.09	Scheibenfeder	Clavette	Key	4x6,5 DIN 6888	1
91	086.03.009	Distanzbüchse	Entretoise	Spacer		1
92	28.3592.47	Sicherungsring	Circlips	Circlip	47x1,75 DIN 472	1
93	26.1027.04	Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6204 2 RS DIN 625	1
94	086.03.011	Distanzhülse	Entretoise	Spacer		1
95	086.03.010	Keilriemenscheibe	Poulie	Pulley		1
96	000.75.316	Schmalkeilriemen	Courroie	Belt	9,5x6 25 LA	1
97	24.6486.25	Scheibe	Rondelle	Washer	A 13 DIN 9021	1

E 2583
R1 4/8

Bild Fig. No.	Teile-Nr. No. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
98	24.1423.22	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	BM 10 DIN 439	1
99	24.8190.22	Sicherungsscheibe	Circlips	Shim	ø 10 Schnorr	1
100	24.6273.33	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	10x16x1 DIN 988	1
101	28.3592.26	Sicherungsring	Circlips	Circlip	26x1,2 DIN 472	2
102	086.03.023	Keilriemenscheibe	Poulie	Pulley		1
103	26.1107.00	Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6000 2 RS DIN 625	1
104	000.24.018	Zwischenhülse	Entretoise	Spacer		1
105	086.03.024	Sicherungswinkel	Equerre	Angle		1
107	000.31.002	Zugfeder	Ressort	Spring		1
108	086.03.807	Spannhebel vollst.	Tendeur courroie ens.	Belt spanner assy.		1
109	24.8190.18	Sicherungsring	Circlips	Shim	ø 8 Schnorr	1
110	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 8 DIN 934	1
111	086.03.801	Bodenplatte vollst.	Plaque ens.	Plate assy.		1
112	21.1441.74	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 8x30 DIN 933	1
113	21.1441.68	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 8x16 DIN 933	2
114	086.03.804	Sicherungsarm vollst.	Levier ens.	Lever assy.		1
115	24.6273.23	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	8x14x1 DIN 988	1
-	24.6273.22	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	8x14x0,5 DIN 988	x
116	086.03.001	Sicherungsrolle	Poulie	Pulley		1
117	28.3491.06	Greifring	Circlips	Circlip	G 8x1	1
117A	000.24.021	DU-Buchse	Douille	Bush		1
118	000.20.233	Zwischenhülse	Entretoise	Spacer		1
119	28.3592.26	Sicherungsring	Circlips	Circlip	26x1,2 DIN 472	2
120	26.1107.00	Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6000 2 RS DIN 625	1
121	086.03.022	Stützrolle	Poulie	Pulley		1

Fig. No.	No. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Descripti.	Normenbezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
122	24.6273.33	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	10x16x1 DIN 988	1
123	24.6273.32	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	10x16x0,5 DIN 988	1
124	24.1426.22	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 10 DIN 980	1
125	086.03.031	Bodenblech	Capot inférieur	Cover plate		1
126	21.1441.46	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 6x16 DIN 933	2
127	21.1441.44	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 6x10 DIN 933	1
128	24.8190.14	Sicherungsscheibe	Circlips	Shim	ø 6 Schnorr	2
129	24.1426.24	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 12 DIN980	1
130	21.1441.44	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 6x10 DIN 933	1
131	21.1441.70	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 8x20 DIN 933	2
132	086.01.013	Radträger	Support de roue	Wheel support		1
133	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 8 DIN 934	2
134	24.8195.18	Federring	Rondelle grower	Spring washer	B 8 DIN 127	2
135	079.29.012	Lagerbüchse	Douille	Bush		2
136	086.02.016	Abdeckscheibe	Rondelle	Washer		2
137	24.6273.22	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	8x14x0,5 DIN 988	x
138	000.75.715	Vorderrad	Roue avant	Front wheel	7"	2
139	079.29.013	Scheibe	Rondelle	Washer		2
140	21.1441.79	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 8x55 DIN 933	2
142	079.29.093	Radkappe	Chapeau de roue	Wheel cap		2
143	21.1444.02	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 10x85 DIN 931	2
144	24.6486.22	Scheibe	Rondelle	Washer	A 10,5 DIN 9021	2
145	24.6273.66	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	16x22x0,5 DIN 988	2
146	090.46.292	Distanzbüchse	Entretoise	Spacer	82 980 270	2

E 2583

R1 6/8

Bild Fig. No.	Teile-Nr. No. pièces Parts-No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
148	090.46.215	Reifen	Pneu	Tire	22 258 000	2
149	090.46.288	Lagerbüchse	Douille	Bush	22 038 105	2
-	079.29.904	Antriebsrad kpl. mit den Teilen 148+149	Roue d'entrainement cpl. compr. les pièces 148+149	Drive wheel cpl. included parts 148+149		2
150	24.6273.66	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	16x22x0,5 DIN 988	x
151	086.03.027	Ritzel links	Pignon d'entrainement gauche	Drive pinion left		1
-	086.03.028	Ritzel rechts	Pignon d'entrainement droit	Drive pinion right		1
152	090.46.291	Mitnehmerkeil	Clavette	Key	22 750 103	2
153	086.03.803	Seitenplatte vollst.	Plaque latérale ens.	Side plate assy.		2
154	000.56.074	Kugellager vollst.	Roulement à billes ens.	Ball bearing assy.		2
155	086.01.020	Unterholm	Brancard inférieur	Handle lower part		1
156	22.3419.31	Flachrundschraube	Vis	Screw	M 8x45 DIN 603	2
157	090.46.232	Befestigungsschelle	Collier	Clip	22 192 305	2
158	24.6481.18	Scheibe	Rondelle	Washer	8,4 DIN 125	2
159	000.06.046	Flügelmutter	Ecrou	Nut	M 8	2
-	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 8 DIN 934	2
160	086.02.806	Oberholm vollst.	Brancard supérieur	Handle upper part		1
161	086.02.013	Armaturenblech	Tableau de bord	Instrument board		1
162	000.42.965	Namensschild	Décalcomanie	Name plate		1
163	000.46.173	Fernbetätigung kpl. (Antrieb)	Commande à distance	Lever		1
164	000.42.886	Hirweisschild (Ein-Aus)	Décalcomanie	Label		1

E 2583

R1 7/8

Fig. No.	Norm-nr. No. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
165	000.42.528	Hinweisschild (Start-Stop)	Décalcomanie	Label		1
166	000.46.170	Fernbetätigung kpl. (Gas)	Commande à distance pour gaz	Gas lever		1
167	24.1426.14	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 6 DIN 980	4
168	21.6421.75	Zylinderschraube	Vis	Screw	AM 6x12 DIN 84	4
169	24.1426.14	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 6 DIN 980	4
170	24.6481.14	Scheibe	Rondelle	Washer	6,4 DIN 125	4
171	23.5422.21	Linsenschraube	Vis	Screw	M 6x35 DIN 7985	4
172	24.1426.24	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 12 DIN 980	1
173	086.03.033	Holmlasche	Plaque	Plate		2
174	21.1441.72	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 8x25 DIN 933	2
175	24.8190.18	Sicherungsscheibe	Rondelle	Washer	8 ø Schnorr	4
177	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 8 DIN 934	4
178	24.6487.20	Scheibe	Rondelle	Washer	8,4 DIN 7349	4
179	090.23.212	Gleitkufe	Patin	Slide shoe	60-26-03	2
-	000.48.032	Firmenschild	Décalcomanie	Label		1
-	000.48.021	Typenschild (170 EM)	Plaque de type (170 EM)	Type label (170 EM)		1
-	000.42.900	Hinweisschild (Achtung)	Décalcomanie	Decal		1
-	000.48.012	Klebeschild (Emissionswert)	Décalcomanie	Decal		1
-	000.40.347	Doppelmaulschlüssel	Clé	Key	SW 13x17	1
-	000.40.826	Rohrschlüssel	Clé	Key	SW 21	1
-	000.40.459	Schlüssel f. Messerbef.	Clé	Key		1
-	090.64.907	Motor kpl. Briggs & Stratton 92 908-1984	Moteur opl. Briggs & Stratton 92 908-1984 - 01	Engine opl. Briggs & Stratton 92 908-1984		1